

# ProCare

**Med 30 P**

## Neutralisationsmittel auf Basis von anorganischer Säure

### Gebrauchsanweisung



#### Verwendung

ProCare Med 30 P ist ein saures Neutralisationsmittel für Reinigungs- und Desinfektionsgeräte, das nach der maschinellen, alkalischen Reinigung von Medizinprodukten verwendet wird. Dazu zählen wiederverwendbare invasive und nicht-invasive, thermostabile Medizinprodukte wie chirurgische Instrumente und Utensilien.

#### Produkteigenschaften

ProCare Med 30 P ist ein saures Neutralisationsmittel mit den folgenden Eigenschaften:

- Entfernt sanft alkalische Rückstände von aufbereiteten Objekten
- Kann den Werterhalt von Instrumenten sicherstellen, indem es Flecken auf Objekten verhindert, die mit alkalischen Reinigungsmitteln aufbereitet wurden. Diese Flecken könnten später im Aufbereitungszyklus irreversible Materialschäden verursachen, z. B. bei der Sterilisation.
- Frei von Tensiden

#### Materialverträglichkeit

Geeignet für Edelstahl, Kunststoffe, Glas und Keramik. Nicht geeignet für (eloxiertes) Aluminium und Zink.

Für Materialien, die oben nicht erwähnt werden, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler vor Ort, um in Erfahrung zu bringen, ob das Produkt für das Material geeignet ist.

#### Dosierung und Anwendung

Die optimale Dosierung hängt im Wesentlichen vom Umfang der alkalischen Rückstände ab. Stellen Sie sicher, dass die Spüllauge vor der Neutralisation vollständig entfernt wird. In der Praxis hat sich für die Neutralisation eine Dosierung von 1 bis 3 mL/L bewährt, wobei die Neutralisation nach der Reinigung mit ProCare Med 10 A mindestens 1 Minute lang durchgeführt werden sollte. Weitere Informationen zur Verwendung von ProCare Med 10 MA finden Sie in der Gebrauchsanweisung für dieses Mittel.

Stellen Sie sicher, dass nach jeder Neutralisation mit ProCare Med 30 P eine sorgfältige, mindestens einminütige Zwischenspülung erfolgt, damit keine Rückstände auf dem aufbereiteten Objekt bleiben und Korrosion verhindert wird.

Für Reinigungs- und Desinfektionsgeräte von Miele und Steelco werden spezielle Informationen zu den vollständigen Programmzyklen für verschiedene medizinische Fachrichtungen in den jeweiligen Gebrauchsanweisungen angegeben.

#### Bitte beachten!

Bei der Aufbereitung von Anästhesiematerial und ophthalmologischen Produkten wird ProCare Med 30 C empfohlen. • Nicht mit anderen Produkten mischen. • Vor einem Produktwechsel wenden Sie sich bitte an Miele/Steelco. • Die Aufbereitung muss entsprechend aller Vorschriften im Rahmen der geltenden Bestimmungen zu Medizinprodukten erfolgen und mit geeigneten, validierten Verfahren durchgeführt werden. • Im Rahmen nationaler Vorschriften bzw. der EN ISO 15883 ist eine Leistungs-Qualifikation (LQ) erforderlich. • Halten Sie sich an die Aufbereitungsempfehlungen des Medizinprodukte-Herstellers entsprechend den Anforderungen der ISO 17664. • Beachten Sie die Bedienungsanleitung für Reinigungs- und Desinfektionsgeräte von Miele/Steelco. • Wenn Sie das Produkt für Reinigungs- und Desinfektionsgeräte von einem anderen Anbieter als Miele/Steelco verwenden wollen, beachten Sie die Anweisungen des entsprechenden Herstellers.

# ProCare

**Med 30 P**

## Neutralisationsmittel auf Basis von anorganischer Säure

### Technische Daten

Dichte (Konzentrat): 1.1 g/mL

pH-Wert (1 % Lösung in vollentsalztem Wasser): ca. 2.3

Aussehen (Konzentrat): transparent, farblos

### Inhaltsstoffe

Anorganische Säure

### Lagerung und Transport

Das Produkt ist bei Temperaturen zwischen 5 °C und 25 °C zu lagern.

### Entsorgung und Recycling

Behälter, Verschlüsse und Etiketten bestehen aus recycelbarem Polyethylen. Für die Entsorgung gebrauchter Behälter, einschliesslich solcher mit Produktrückständen und aufbereiteter Lösung, müssen die lokalen Abfall- und Abwasservorschriften beachtet werden. Für die Entsorgung des ungebrauchten Produkts beachten Sie bitte die Hinweise im Sicherheitsdatenblatt.

### Sicherheitshinweise

Informationen zur Arbeitssicherheit finden Sie im Sicherheitsdatenblatt.

### CE-Kennzeichnung

ProCare Med 30 P erfüllt die Anforderungen für Medizinprodukte gemäss Medizinprodukteverordnung (EU) 2017/745.

### Verfügbarkeit

Bei Fragen zu aktuellen Behältergrössen wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler vor Ort.

### Kontaktdaten

#### Deutschland

Miele & Cie. KG  
Vertriebsgesellschaft Deutschland  
Geschäftsbereich Professional  
Carl-Miele-Straße 29  
33332 Gütersloh  
Tel. +49 800 22 44 644  
Fax +49 800 33 55 533  
vertrieb@miele-professional.de  
service@miele-professional.de  
www.miele.de/professional

#### Schweiz

Miele AG  
Limmatstr. 4  
8957 SPREITENBACH  
Tel. +41 56 417 27 51  
Fax +41 56 417 24 69  
www.miele.ch/de/professional  
www.miele.ch/fr/professional

#### Italien

Steelco S.p.A.  
Via Balegante 27,  
31039 Riese Pio X (TV)  
Tel: +39 0423 7561  
www.steelcogroup.com

#### Luxemburg

Miele s.à.r.l.  
20, Rue Christophe Plantin  
L-2339 LUXEMBOURG  
Tel. +352 49711-25  
Fax +352 49711-39  
infolux@miele.lu  
www.miele.lu/de/professional  
www.miele.lu/fr/professional

### Hersteller

#### Schweiz

Borer Chemie AG  
Gewerbestrasse 13  
4528 Zuchwil  
Tel +41 32 686 56 00  
office@borer.ch  
www.borer.ch